Mizmor 027

Reconciling Bitachon to Tefillah

Key Concepts

In Mizmor 027 David shares with us a very personal narrative of man's relationship with Hashem. He begins by declaring his own absolute *bitachon*, but then concludes that *bitachon* alone is not enough. Even if a person has complete trust in Hashem to always do what is right, there is a need for *tefillah*. It is by humbly asking for help that man is brought closer to his Creator.

So David turns from *bitachon* to *tefillah*, and pleads for closeness to Hashem. But he sees that effective *tefillah* involves vividly picturing his urgent and desperate need. David then realizes that in calling attention to his difficult situation, there is a grave danger of becoming discouraged and losing hope. And so he concludes the mizmor by strengthening his *bitachon* in a *yeshuah* that will surely come. Thus, he has found an effective balance between two key elements in man's *avodah*: *bitachon* and *tefillah*.

Exploring the Mizmor

<u>PART 1. GRATITUDE AND BITACHON</u>. David declares his gratitude to Hashem for his very existence and expresses his absolute trust that even though his enemies are now threatening him, they will surely be defeated.

(א) לְדָוִד ה' אוֹרִי וְיִשְׁעִי, מִמִּי אִירָא, ה' מָעוֹז חַיַּי, מִמִּי אֶפְחָד: (ב) בִּקְרֹב עָלַי מְרֵנִים לֶאֱכֹל אֶת בְּשָׂרִי, צָרֵי וְאֹיְבֵי לִי, הֵמָּה כָשְׁלוּ וְנָפָלוּי (ג) אִם תַּחֲנֶה עָלַי מַחֲנֶה, לֹא יִירָא לִבִּי, אִם תָּקוּם עָלַי מִלְחָמָה, בִּזֹאת אֲנִי בוֹטֵחַ:

(1) By David. Hashem is my light and my yeshuah. Whom should I fear? Hashem is the stronghold of my life. Whom should I dread? (2) When evil perpetrators come together against me to consume my flesh, my tormentors and my enemies, they will stumble and fall. (3) Even if an army were to encamp against me, I would feel no fear in my heart. Even if a battle would be initiated against me, I would trust in this.

<u>PART 2. ONE REQUEST</u>. However, David quickly realizes that there is something missing. He is at risk of taking Hashem's goodness for granted. What is missing is his urgent tefillah to Hashem to be closer to Him. And so he reminds himself that he

has one urgent request.

(ד) אַחַת שָׁאַלְתִּי מֵאֵת ה', אוֹתָהּ אֲבַקֵשׁ, שָׁבְתִּי בְּבֵית ה' כָּל יְמֵי חַיַּי לַחֲזוֹת בְּנֹעֵם ה' וּלְבַקֵּר בְּהֵיכָלוּ (ה) כִּי יִצְפְּנֵנִי בְּסֻכֹּה בְּיוֹם רָעָה יַסְתִּרֵנִי בְּסֵתֶּר אָהֲלוֹ בְּצוּר יְרוֹמְמֵנִיּ וּלְבַקֵּר בְּהֵיכָלוּ (ה) כִּי יִצְפְּנֵנִי בְּסֻכֹּה בְּיוֹם רָעָה יַסְתִּרֵנִי בְּסְתָּר בְאָהֲלוֹ זִבְחֵי תְרוּעָה אָשִׁירָה (ו) וְעַתָּה יָרוּם רֹאשִׁי עַל אֹיְבַי סְבִיבוֹתֵי וְאֶזְבְּחָה בְאָהֲלוֹ זִבְחֵי תְרוּעָה אָשִׁירָה וַאַזַּמְרַה לַה':

(4) There is one thing I have asked of Hashem, it is this that I will seek: that I dwell in the House of Hashem all the days of my life, to behold the sweetness of Hashem and to contemplate in His place of holiness. (5) For He will hide me in His Shelter on the day of evil; He will conceal me in the recess of His Tent; He will raise me high upon a rock. (6) And now My head is raised above my enemies around me. I will offer sacrifices in His Tent accompanied by joyous shouts. There will I sing and chant praise to Hashem.

<u>PART 3. THE WONDER OF TEFILLAH</u>. David now proceeds to make a desperate plea for help in every aspect of his life. He feels this *tefillah* is bringing him closer to Hashem as he had hoped and so he humbly asks that he be allowed to serve Hashem. David concludes the *tefillah* by pleading not be placed at the mercy of bitter enemies who have robbed him of his good name.

(ז) שְׁמֵע ה' קּוֹלִי אֶקְרָא וְחָנֵּנִי וַעֲנֵנִי (ח) לְּדְּ אָמֵר לִבִּי בַּקְשׁוּ פָנָי אֶת פְּנֶידְ ה' אֲבַקְשׁוּ נְנָי אֶל תַּטְבְּיִדְ מִמֶּנִי אֲל תַּט בְּאַף עַבְדֶּדְ עֶזְרְתִי הָיִתְ אַל תִּטְשְׁנִי וְאַל תַּעַזְבֵנִי (ט) אַל תַּסְתֵּר פָּנֶידְ מִמֶּנִי אֲל תַּט בְּאַף עַבְדֶּדְ עֶזְרְתִי הָיִיתְ אַל תִּטְיְבְיִי וְאַל תַּעַזְבֵנִי אֶל תַּטְבְּי אֲלְהֵי וֹיִם חְמְסִי: (יוב) אַל תִּקְנֵנִי בְּנֶפֶשׁ צָרְי כִּי קְמוּ בִי עֲדִי שֶׁקֶר וִיבֵּחַ חְמָס: (ז) Hashem, hear my voice as I call. Favor me with Your kindness and answer me. (8) Of You has my heart said, [citing Your wish,] "Seek My face." Your face, Hashem, will I seek. (9) Don't hide Your face from me, don't turn away Your servant in anger. You have been my Help, don't abandon me, nor forsake me O G-d, my yeshuah. (10) When my father and mother have abandoned me, Hashem will gather me in. (11) Teach me Your way, Hashem, and lead me on a level path because of my watchful foes. (12) Don't give me over to the desires of my tormentors. For false witnesses rose against me with whispers of crimininality.

<u>PART 4. THE ESSENTIAL BITACHON</u>. David interrupts the *tefillah*, reminding himself that *bitachon* in Hashem's ultimate yeshuah is essential for his continued existence

and for his *tefillah* to be answered. And so he urges upon himself a strengthening of his hope and trust.

(יג) לוּלֵא הָאֱמַנְתִּי לַרְאוֹת בְּטוּב ה' בְּאֶרֶץ חַיִּים: (יד) קַוַּה אֶל ה' חֲזַק וְיַאֲמֵץ לִבֶּדְּ וֹקוּה אל ה':

(13) Had I not firmly believed I would see the goodness of Hashem in the land of life (14) Hope to Hashem; strengthen yourself and He will give your heart courage. Hope to Hashem.

Navigating Tehillim. Mizmor 027 is an exercise in the reconciliation between *bitachon* and *tefillah*. This compares to Mizmor 026 which was an exercise in personal growth. A common feature of the two *mizmorim* is the importance of developing a closeness with Hashem, which is described as dwelling in His house. In Mizmor 026 the desire to dwell in Hashem's house became part of David's spiritual development as he said, "I love the shelter of Your House" (27:8). David now incorporates that desire into his *tefillah*, "that I dwell in the House of Hashem all the days of my life" (27:4) and demonstrates how it is the key to being close to Hashem.

The concept of dwelling in Hashem's house appears in Tehillim for the first time in Mizmor 005, where it is used in David's *tefillah* to differentiate him from his enemies. There he says, "As for me, through Your great kindness, I enter Your house. I prostrate myself toward Your Holy Sanctuary in awe of You." (5:8)

Learning the Mizmor

PART 1. GRATITUDE AND BITACHON.

(א) לְדָוִד, ה' אורי וְיִשְׁעִי מִמִּי אִירָא:

This mizmor was composed **by David** — לְדָוֹל.

Hashem is the Source of my light — ה' אוֹרָי, the light of human consciousness and awareness, which He granted when the first man was created on *Rosh Hashanah*. And He is the Source my yeshuah — וְיִשְׁעִי, for He saves me from every oppressor. He even saves me from the consequences of my own sins through the gift of teshuvah on Yom Kippur. There is no other power before which I need to

stand in awe. **Whom should I fear** — מְמִי אָירָא?

ה' מָעוז חַיֵּי מִמִּי אֱפְחָד:

Hashem is the stronghold of my life — ה' מֶעוֹז חַיַּי. He is like an impregnable fortress to which I flee when I feel threatened by unknown dangers. So whom should I dread — מְמֵי אֵפְחַד ?

ב) בּקְרב עָלַי מְרֵעִים לֶאֱכל אֶת בְּשָּׁרִי) צָרֵי וְאיְבֵי לִי הַמָּה כָשָׁלוּ וְנָפָלוּי

When evil perpetrators come together against me — בְּקְרֹב עָלֵי מְרֵעִים, I trust in Hashem to rescue me. Some of my enemies are seeking plunder and are effectively planning to consume my flesh – לָאֵכֹל אָת בְּשָׁרִי. Others are my tormentors and my enemies – צָרֵי וְאֹיְבֵי לִי, motivated by vicious hatred. In either case, I know that their very greed and hatred will trip them up and so they will stumble and fall – הַמָּה בָשְׁלוּ וְנָפָלוּ

(ג) אָם תַּחֲנֶה עָלַי מַחֲנֶה לָא יירָא לִבִּי

Even if a great army were to encamp against me — אָם תַּלְנֶה עָלֵי מַתְנֶה עָלֵי מַתְנֶה in an extended siege, I would feel no fear in my heart — לֹא יִירָא לִבְּי.

אָם תָּקוּם עָלַי מִלְחָמָה בִּזאת אָנִי בוטֵחַ:

Even if a violent battle would be initiated against me – אָם תָּקוֹם עָלַי מִלְחָמָה I would confidently trust in this – בְּוֹאת אֲנִי בּוֹטֵחַ declaration with which I began the mizmor: "Hashem is my light and my yeshuah – ה' אוֹרִי וְיִשְׁעִי.

PART 2. ONE REQUEST.

(ד) אַחַת שָאַלְתִּי מֵאֵת ה' אותה אַבַּקּשׁ

Although I have absolute confidence that He will do what is right, I must not take His kindness for granted. It is my duty to appeal to Him to grant whatever I will need to serve Him. But since I cannot be the judge of what I really need, **there is** only **one thing I have asked of Hashem** — 'אַחַת שָׁאַלְתִּי מֵאֵת ה', and **it is this** alone **that I will** continue to **seek** — אוֹתָה אֲבַקּשׁ, even though it implies many other specific benefits.

All possible needs for survival are implied in one request, which is **that I dwell in the House of Hashem** — 'בָּל יְמֵי חָיֵי all **the days of my life** (בֹּל יְמֵי חַיֵּי in the **gaze upon the spiritual sweetness of Hashem** — 'לְחַזוֹת בְּנֹעֵם ה' in the form of His Torah **and to contemplate** Hashem's infinite wisdom **in His Sanctuary** — וּלְבַקּר בְּהֵיכָלוֹ. It is my fervent hope to be spared the demands of war so that I can concentrate all my attention on spiritual endeavors.

I make this request **for** I am confident that **He will hide me in His Shelter** בּיִּי מְנֵנִי בְּטָכֹּה on the day of evil — יְצְבְּנֵנִי בְּטָכֹּה, to spare me from the need to confront my enemy; **He will conceal me in the recess of His Tent** יַּסְתְּרֵנִי אָהָלוֹ so that I can focus on spiritual matters; **He will raise me high** upon a rock — בְּצוֹר יְרוֹמְמֵנִי so that the enemy cannot reach me.

And now — וְעֵתְּה even in the presence of my adversaries, I am no longer afraid.

My head is already raised — יָרוֹם רֹאשִׁי above my enemies around me — עַל

They will surely fall before me.

וְאֶזְבְּחָה בְאָהֵלוֹ זִבְחֵי תְרוּעָה אַשִּׁירָה וַאַזַמִּרָה לַה':

To show my gratitude I will offer in His holy Tent (the Tabernacle) — וְאֶוְבְּחָה זְבְחֵי הְרוּצָה sacrifices accompanied by joyous shouts — זְבְחֵי תְּרוּצָה הוועה. There I will sing and chant praise to Hashem — אָשִׁירָה וַאֲזַמְּרָה לַה'.

PART 3. THE WONDER OF TEFILLAH.

ַרָא שְׁמַע ה' קולי אֶקְרָא (ז) שְׁמַע ה' קולי וְעַנֵנִי: וְחַנֵּנִי וַעַנֵנִי:

Hashem, hear my voice as I call — שְׁמֵע ה' קּוֹלִי אֶקְרָא upon You with my request because my voice reflects what I have in my heart. Even though I am unworthy, favor me with Your kindness — יְּחָנֵנִי and answer me — וְּחָנֵנִי by giving me insight into Your Torah. For I ask only to do Your will and the request that I have made is for You to remove the obstacles which prevent me from fulfilling my duty to You.

רו) לְדּ אָמֵר לִבִּי בַּקְשׁוּ פָנָי) אֵת פָּנֵידְ ה' אַבַקִשׁ:

Hashem, I have been asking to be rescued from my enemies, but my ultimate concern is to connect with Your Presence. My heart knows that You want me to seek You. **Of You has my heart spoken** לְּבָּי לָבִי , expressing Your wish, "Seek My face" — בְּקְשׁוּ בָּנִי בְּקִשׁוּ בָּנִי . So, to obey Your wish I will seek Your face, Hashem, — אֵת בְּנֵיך ה' אֵבַקּשׁר.

(ט) אַל תַּסְתֵּר פַּנֵידְ מִמֵּנִי

I have been trying so hard to seek Your face! **Don't hide Your face from me** — and don't refuse my *tefillah*. And even when You accept my *tefillah*, please don't do it grudgingly, but show me the light of Your face in love, for as I have declared, You are my light (*posuk* **X**).

אַל תַּט בָּאַף עַבְדֵּדְּ

In any case, **don't turn Your servant away in anger** — אַל תַּט בְּאַף עַבְדֶּדָּ even though I have sinned against You.

עֶזְרָתִי הָיִיתָ אַל תִּטְשֵׁנִי וְאַל תַּעַזְבֵנִי אֵלקֵי יִשְׁעִי:

In the past **You have been my Help** — אָזְרָתִּי הָיִיתָּ for You have defended me against my enemies, even when I was undeserving. So now I again ask that You **don't abandon me nor forsake me** — אֵל תִּטְּיֵנִי וְאֵל תַּעַזְבֵנִי. You are the **G-d of**

my salvation — אֱלֹקֵי יִשְׁעִי and I count on You alone (posuk 🖎).

When I was young, my parents nurtured me and I relied on them completely. But they are only flesh and blood. There will come a time when even my father and mother are no longer here and will effectively have abandoned me - בָּי אֲבִי ואמי עובוני. But I know that **Hashem** will always be with me and I trust that He will gather me in — וה' יאספני to be under His protection. There can never be a time when He is not there.

(יא) הורני ה' דַּרְכֵּדְ וּנְחֵנִי בְּאַרַח מִישׁוֹר למען שוררי

I turn to You for guidance as a child looks to his father. Teach me Your way of morality and self-control, Hashem – הוֹרֶנִי ה' דַּרְכַּדְ; and lead me on a level path of serenity and honest dealings — וֹנְחֵנִי בָּאֹרָח מִישׁוֹר so that I will not be disturbed in my devotion to Your service. I ask this because of my watchful foes – למען שוֹרףי, who have tried to drive me into exile and undermine my participation in the destiny of Yisrael.

(יב) אַל תּתְנֵנִי בִּנֵפֵשׁ צָרַי בִּי קַמוּ בִי עָדֵי שֶׁקֶר וִיפָּחַ חַמַס:

Don't turn me over to the insidious desires of my tormentors — אַל תַּתְנֵנִי בֿגפשׁ צַרָי. They want to keep me preoccupied with unwarranted accusations so that I will not have the time and concentration I need to immerse myself in spiritual matters. **For false witnesses rose against me** – כָּי קָמוּ בִּי עֶדֶי שֶׁקֶר, with fabricated **whispers of crimininality** – וְינֶּחָ חָמָס that robbed me of my reputation.

PART 4. THE ESSENTIAL BITACHON.

(יג) לוּלֵא הֵאֱמַנְתִּי לראות בטוב ה' באַרץ חיים:

Had I not firmly believed — לולא האמנתי that in the World to Come I would see the goodness of Hashem — 'לראות בטוב ה' in the land of life — בַּאָרָץ

Rev 7 - 7 -Tehillim 027 ווי, I would long ago have succumbed to my enemies. It was the *zechus* (merit) of my abiding trust in Hashem's protection that kept me going.

David does not actually complete the above sentence because he did not want to contemplate the thought of his possible destruction.

David reminds himself: **Hope to Hashem** — 'קַּוֹּה אֶל ה'; even if your *tefillos* have not yet been answered; **strengthen yourself** in your hope **and He will give your heart** the **courage** — מָנֵק וְיַאֲמֵץ לִבֶּךְ you need to keep going.

And continue to **hope to Hashem** — 'אָל ה'. Never let hope leave your heart and never give in to despair.

Living the Mizmor

Listed below are some of the lessons that you can draw from this mizmor, as well as some of the thoughts you might have in mind when you say the words of the mizmor as a *tefillah* asking for your needs, or expressing your devotion to Hashem.

Lessons for Life - Your Attitude.

[27:1] **LIGHT**. – ה' אוֹרָי וְיִשְׁעִי – "Hashem is my light and my yeshuah." Even when you are experiencing the darkness of anxiety and depression, look to Your bitachon in Hashem to find a source of light. Remember that your future is in His loving and capable hands. The yeshuah is sure to come.

[27:3] – אָם תָּקוּם עָלַי מִלְחָמָה, בְּזֹאת אֲנִי בּוֹטֵחַ – "Even if a battle would be initiated against me, I would trust in this."

[27:14] COURAGE. – 'קוַה אֶל ה' חְזַק וְיַאֲמֵץ לבֶּדְ וְקוּה אֶל ה' - "Hope to Hashem; strengthen yourself and He will give your heart courage." Even if you are facing difficult challenges, remember that Hashem is there with you and will help you do what is right.

<u>Tefillos for Life - Your Relationship with Hashem.</u>

[27:4] HASHEM'S HOUSE. – שָׁבְתִּי בְּבֵית ה' כָּל יְמֵי חַיַּי – "[One thing I have

asked] that I dwell in the House of Hashem all the days of my life." Ask Hashem to enable you to live in an environment where you can see Him and be close to Him.

[27:7] **TEFILLAH**. – שְׁמֵע ה' קּוֹלִי אֶקְרָא וְחְנֵּנִי וַעֲנֵנִי – "Hashem, hear my voice as I call. Favor me with Your kindness and answer me." Speak to Hashem and ask Him to favor you with His kindness even though you are unworthy.

[27:9] – אָל תַּסְתֵּר פָּנֶיךָ מִמֶּנִי אַל תַּט בְּאַף עַבְדֶּדְ – "Don't hide Your face from me, don't turn away Your servant in anger."

[27:11] **GUIDANCE**. – הוֹרֵנִי ה' דְּרְכֶּךְ וּנְחֵנִי בְּאֹרֵח מִישׁוֹר – "Teach me Your way, Hashem, and lead me on a level path." Ask Hashem to guide you in making the right choices in life and put you in a situation where the choices are clear.

<u>Tehillos for Life - Public Acclaim.</u>

[27:6] **SONGS OF PRAISE**. – 'אָשִׁירָה וַאֲזַמְּרָה לָה' – "[*There] will I sing and chant praise to Hashem."* Sing out your expressions of praise and gratitude to Hashem so that others will be inspired to follow suit.

Sources

The primary sources used in the interpretation of the pesukim of this mizmor are listed below.

א – רד״ק, אבן יחייא, מלבי״ם, רשר״ה, מרד״ק, אבן יחייא, מלבי״ם, רשר״ה מרדש ש״ט י – אבן עזרא, רד״ק, המאירי, ספורנו, מלבי״ם, נר לרגלי יא – המאירי, ספורנו, מלבי״ם יא – המאירי, ספורנו, מלבי״ם יא – המאירי, ספורנו, מלבי״ם יב – רד״ק, מצודות, מלבי״ם, נר לרגלי יב – רש״י, אבן עזרא, רד״ק, נר לרגלי יג – רש״י, רד״ק, מצודות יג – רש״י, רד״ק, באר אברהם יד – רש״י, אבן עזרא, נר לרגלי יד – רש״י, רד״ק, המאירי יד – רש״י, באר אברהם, מלבי״ם, נר לרגלי יד – אבן עזרא, באר אברהם, מלבי״ם, נר לרגלי

© COPYRIGHT NOTICE

All rights to this document are reserved by the author. For further information contact Isaac Kirzner at isaac@kirzner.com